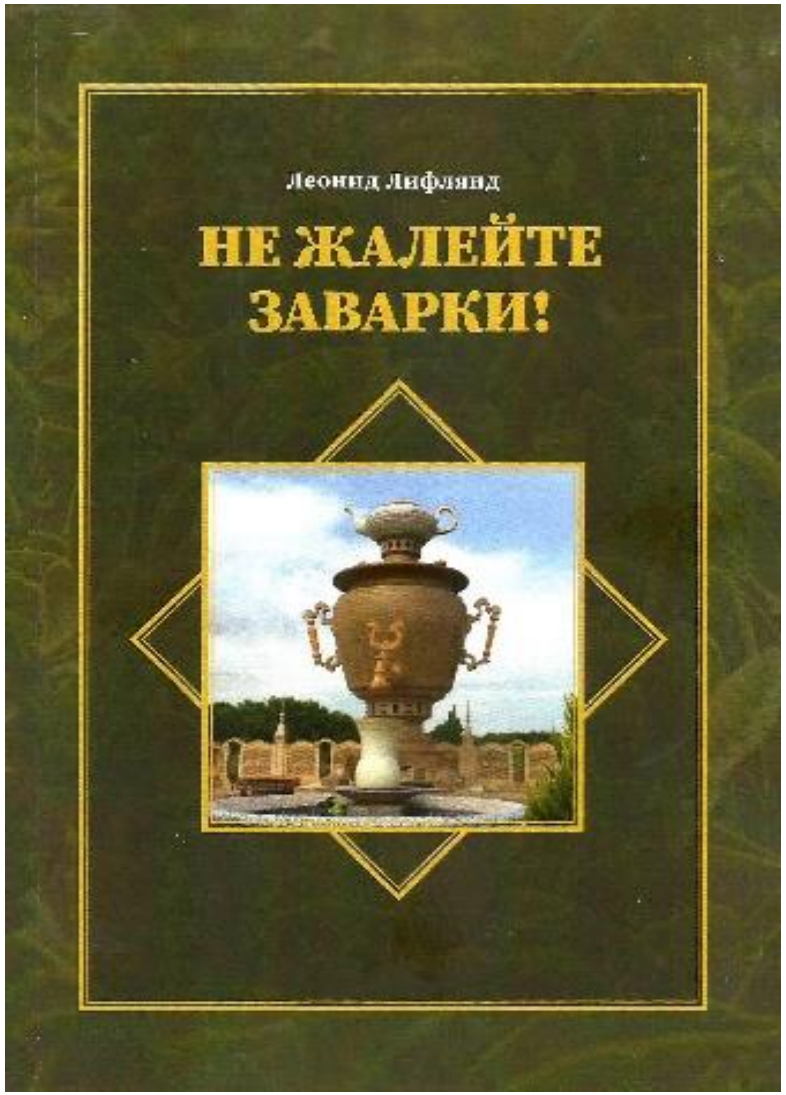
Леонид Лифлянд
Не жалейте заварки!



Желающим бесплатно получить электронную версию книги следует прислать слово заварка в строке тема на адрес leon.chaeved@gmail.com



Презентация книги состоялась в Иерусалиме 09. 03. 2023 г.







Чайный обряд «ЖЕНИХ И НЕВЕСТА»

Презентация сопровождалась дегустацией азербайджанского чая самого высокого качества с твёрдым кусковым сахаром и красочным рассказом о значении чая в национальных обрядах

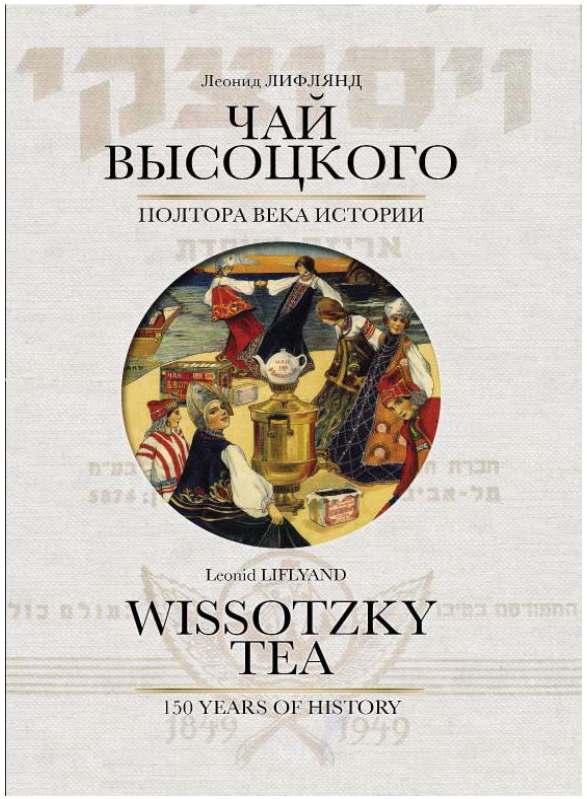
Издание осуществили Международная ассоциация Израиль – Азербайджан «АзИз», а также Центр “Sholumi” при участии Международного благотворительного фонда СТМЭГИ.

Книга посвящена азербайджанскому чаю и местным традициям чаепития, содержит разнообразную информацию о Баку, Азербайджане и Кавказском регионе в целом, с акцентом на особенности истории еврейской общины Азербайджана. Она рассчитана на широкий круг читателей, интересующихся историей, этнографией, всем, что касается культуры потребления и производства самого распространённого в мире напитка – чая.

Леонид Лифлянд – коллекционер и популяризатор, автор ряда книг и публикаций в периодике, до репатриации в Израиль был директором московского Музея истории евреев в России (МИЕВР).



Альманах «Евреи в России»



Монография «Чай Высоцкого»



Автор показывает экспозицию МИЕВР послу Израиля в России Дорит Голендер



Ветка чайного дерева с листовыми почками, листочками и цветками



Флеш – побег с верхней почкой и двумя-тремя молодыми листочками



Почитаемый как чайное божество поэт Лу Юй (733—804гг.), автор знаменитого трактата «Чайный Канон»

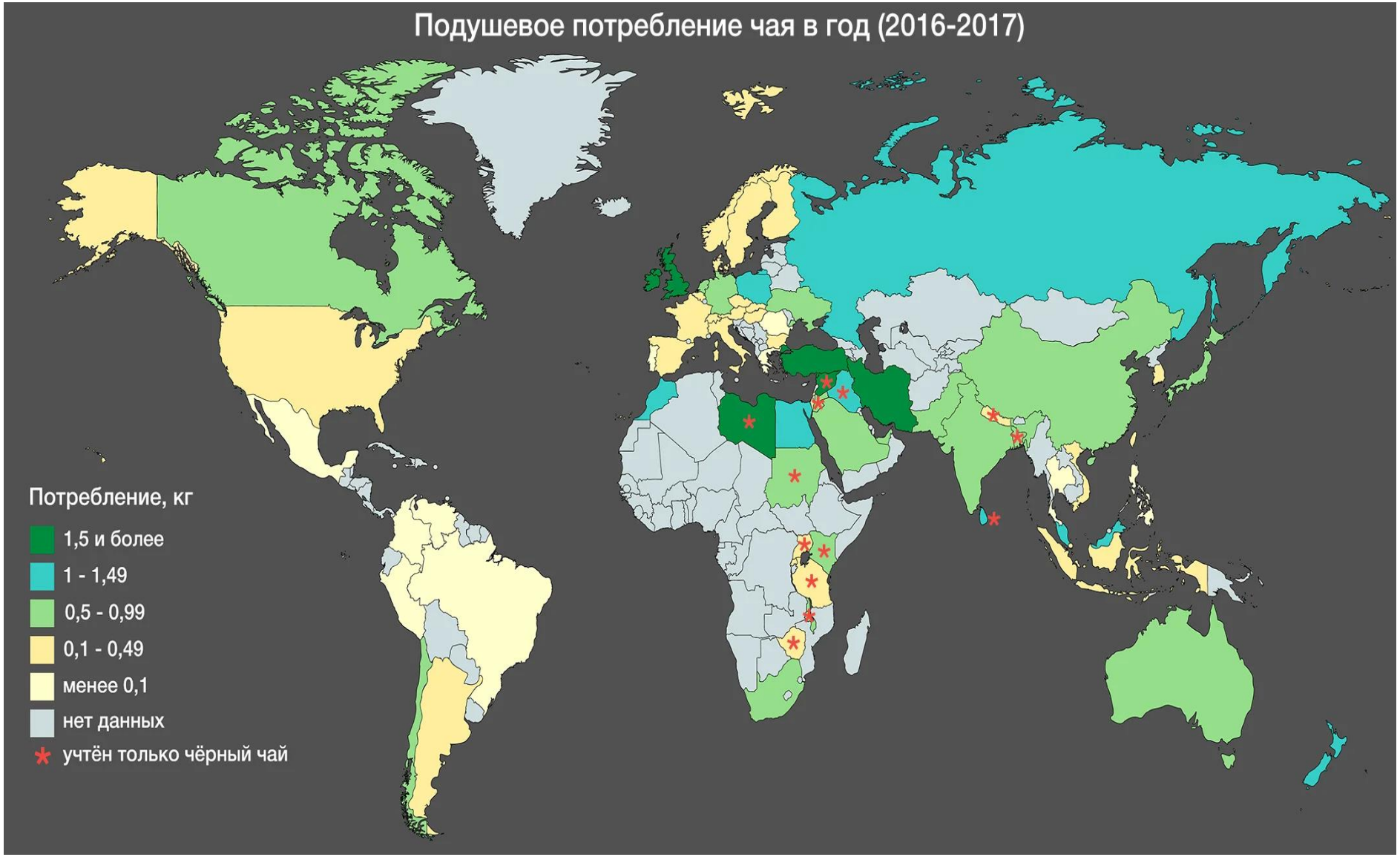


Главные производители чая в современном мире, доля %.
В 2017 году объем производства приблизился к 6 млн. тонн

Россия выращивает 1% потребляемого чая.

Крупнейшие поставщики чая в Россию (тыс. тонн)
1.Индия – 50
2.Шри-Ланка – 37
3.Кения – 22
4.Вьетнам – 19
5.Китай – 15

В 2017 году было ввезено чая на $540 млн.



Подушевое потребление чая в 2017 году, кг.

1.Турция — 3,157
2.Ирландия — 2,191
3.Великобритания — 1,942
…….
4.Россия — 1,384
5.Марокко — 1,217
7.Египет — 1,012
…….
8.Япония — 0,968
15.Германия — 0,691
18.Китай — 0,566
…….
26.Индия — 0,324
33.США — 0,228
35.Израиль — 0,204
…….
44.Румыния — 0,071
47.Греция — 0,024
…….
Азербайджан, Грузия, Туркмения, Узбекистан, Казахстан, Таджикистан, Киргизия, — данных нет

Оценочное подушевое потреблении чая в Азербайджане – 1,4 кг., в Узбекистане – 2,6 кг. (включая зелёный)

Чай байховый (рассыпной) чёрный



Китайский 1-го сорта



Краснодарский сорта «Букет»

Чай байховый (рассыпной) зелёный



Радуйся, весь восточный люд: зелёный чай привёз верблюд (Маяковский)



В Израиле «Чай Высоцкого» быстрого приготовления в пакетиках стали выпускать уже более полувека назад

Выглядели такие пакетики весьма оригинально. Одна «серебряная» ленточка из фольги чего только стоит







Чай растворимый



Чайный концентрат для космических полётов



Чай кирпичный зелёный





Чай плиточный чёрный



Китайская чайная церемония





Королева Виктория
(годы правления 1837–1901)

Сцена из телесериала «Аббатство Даунтон». Five o’clock tea — чаепитие с лёгкими закусками. Королева Виктория создала «Tea Moralities» — писаные правила чайного этикета, и английская чайная церемония надолго стала примером для всего западного мира



В дворянско-помещичьей среде предпочитали британские чайные традиции. Д.А. Белюкин. «Пушкин в гостях у семейства Осиповых-Вульф в Тригорском»



У купечества и мещан появились оригинальные традиции чаепития. Б.М. Кустодиев. «Купчиха за чаем»



Завтрак в московской богадельне



Ильхам Алиев

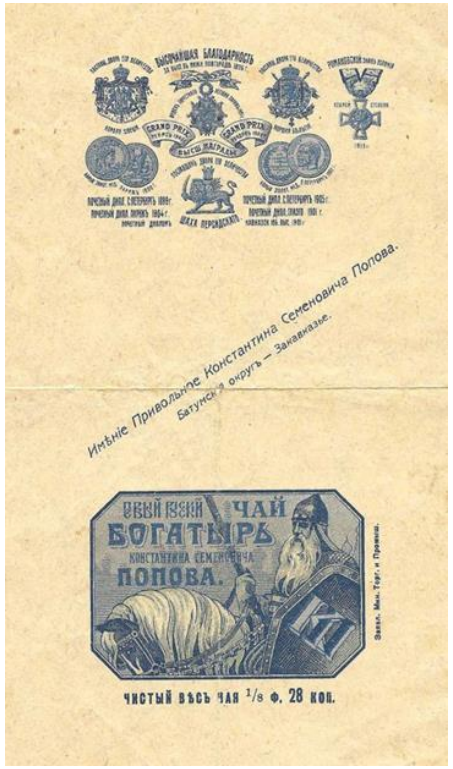


Жаклин Кеннеди и Нина Петровна Хрущёва

Чай пьют и в хижинах, и во дворцах. Главы государств и их супруги тоже с удовольствием пьют чай

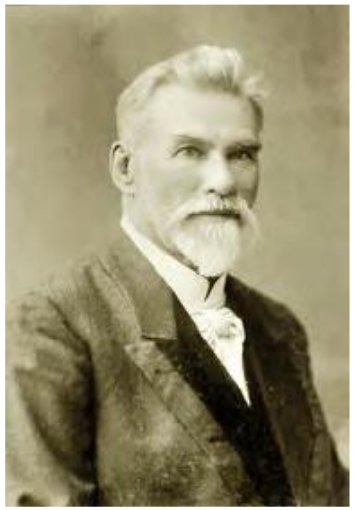


Чайхана в Баку



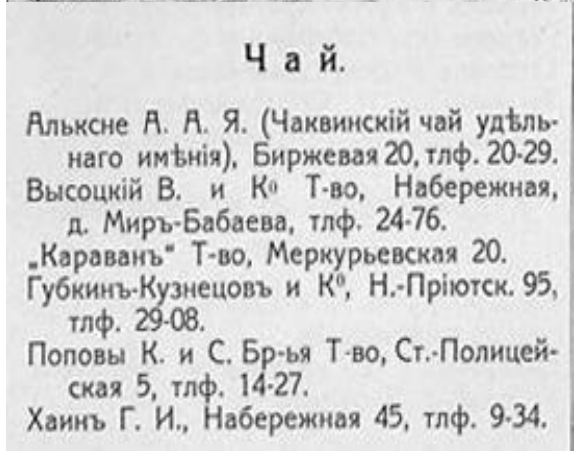








Пионером чайного дела на Кавказе стал К.С. Попов. В 1893 г. он привёз туда в для создания плантаций чая китайского чаевода Лю Цзюньчжоу. В 1901 г. Лю перебрался на службу в Чаквинское имение Удельного ведомства, трудился там ещё более двадцати лет, после чего вернулся домой в Китай



Ч а й.

Альксне А. А. Я. (Чаквинскій чай удѣльнаго имѣнія), Биржевая 20, тлф. 20-29.
Высоцкій В. и К° Т-во, Набережная, д. Миръ-Бабаева, тлф. 24-76.
„Караванъ" Т-во, Меркурьевская 20.
Губкинъ-Кузнецовъ и К°, Н.-Пріютск. 95, тлф. 29-08.
Поповы К. и С. Бр-ья Т-во, Ст.-Полицейская 5, тлф. 14-27.
Хаинъ Г. И., Набережная 45, тлф. 9-34.

На Кавказе в Азербайджане, главным образом в Баку, проживало наибольшее число представителей народов, предпочитающих чай, – азербайджанцев , русских, евреев



Бакинская квартира. Подготовка к чаепитию



Чаепитие у управляющего компании Нобелей в Баку



Самовар в хедере у горских евреев



Спектакль Бакинского еврейского театра «Хаят». Самовар в центре сцены под портретом Кирова



Азербайджанский чай 2-го сорта Московской чаеразвесочной фабрики им. Ленина



Азербайджанский чай 1-го сорта Московской чаеразвесочной фабрики им. Ленина



Проект павильона Азербайджанской ССР на ВСХВ



Азербайджанский чай 1-го сорта Московской чаеразвесочной фабрики им. Ленина в миниатюрной расфасовке 10 граммов



Азербайджанский чай 1-го сорта Бакинской чаеразвесочной фабрики



Чай №30 3-го сорта Бакинской чаеразвесочной фабрики



Цейлонский чай высшего сорта Бакинской чаеразвесочной фабрики по заказу Главособторга



Китайский чай 2-го сорта Бакинской чаеразвесочной фабрики

Шифром

14

Пекин. Товарищу Ковалеву для передачи Мао Дзе-дуну

В Советском Союзе нехватает чая для снабжения населения. Собственное производство чая составляет ~~десятую долю~~ потребности населения. Ввиду этого нам приходится импортировать чай из Индии, неся большие валютные расходы. В дальнейшем Советский Союз не ~~намерен~~ продолжать закупку чая в Индии.

До последнего времени мы получали значительное количество чая ~~даром~~ от Гоминдановского правительства в счёт его задолженности Советскому Союзу. Теперь, естественно, отпал этот источник снабжения нас чаем.

Поскольку Народно-Освободительная Армия уже освободила основные районы производства чая в Китае, мы очень просим Вас, чтобы Вы продали нам с поставкой в течение одного года 15~~0~~ тыс.тонн чая ~~с зачётом стоимости его в последующем в счёт платежей по погашению кредита и процентов по нему~~ в счет взаимных товарных поставок.

№ 393/ш 11.

Снята одна копия
на "за" для 8 отд.2 гл.упр.ГШВС.

ФИЛИППОВ

5.IX.49г.
1-ен.

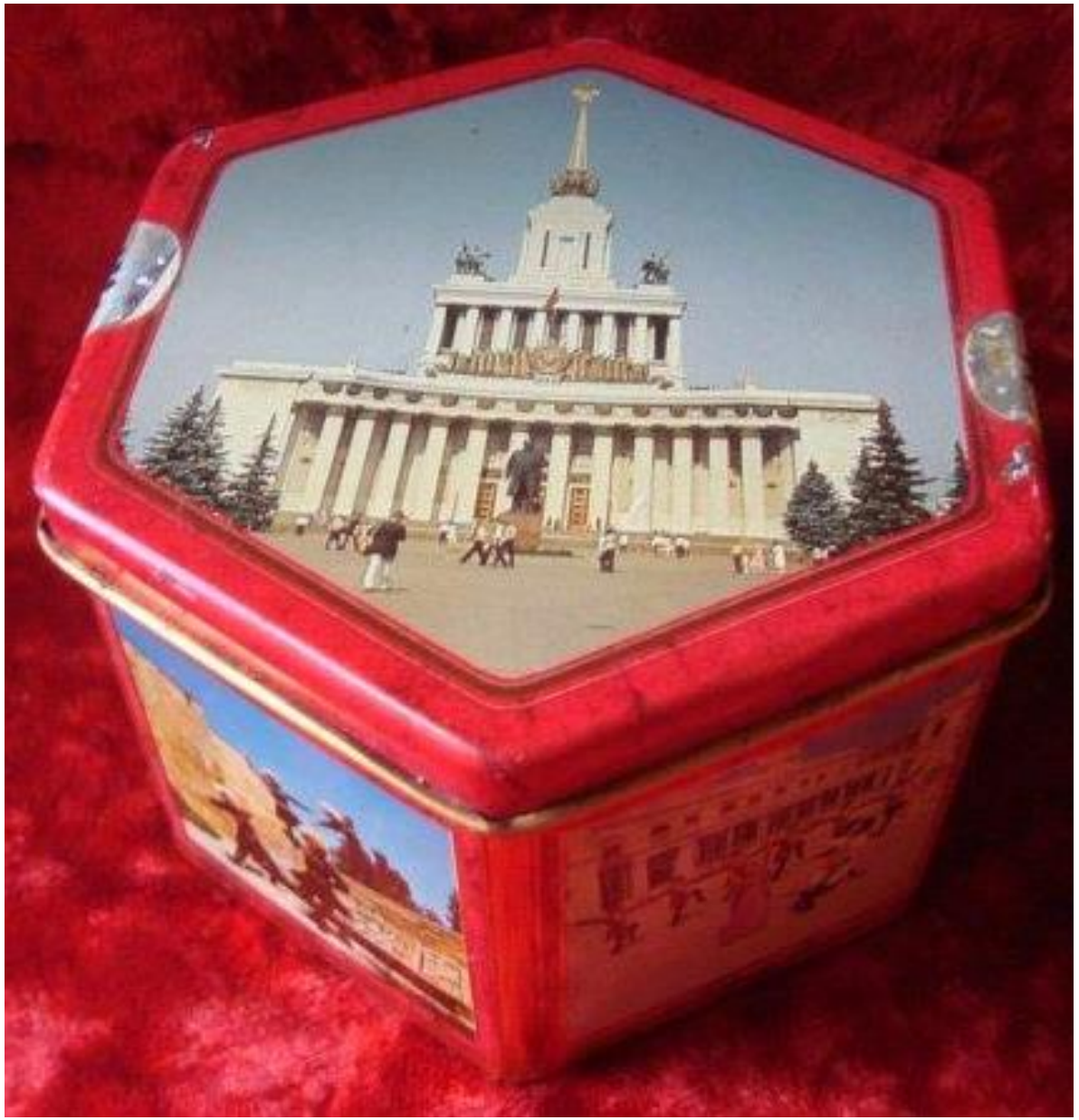
Снята одна копия
для 1У части.

ен.

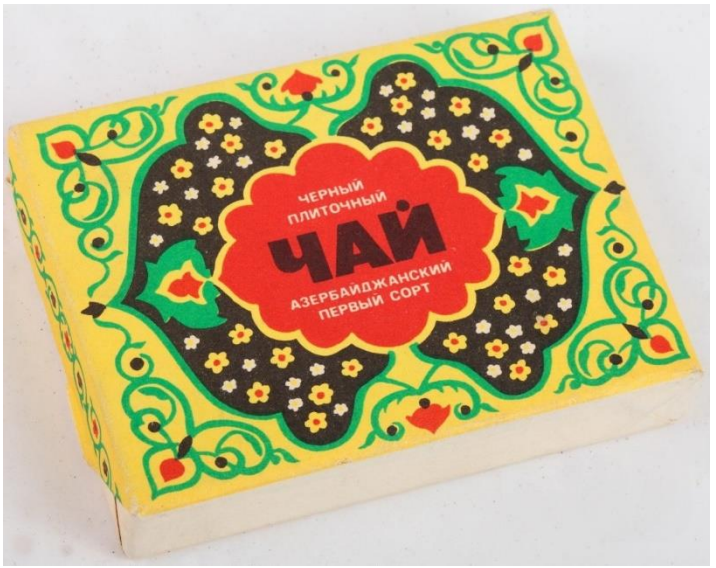
Черновик шифротелеграммы с правкой И.В. Сталина из его личного архива, РГАСПИ



Плакат, призывающий увеличивать посадки чая в Азербайджане

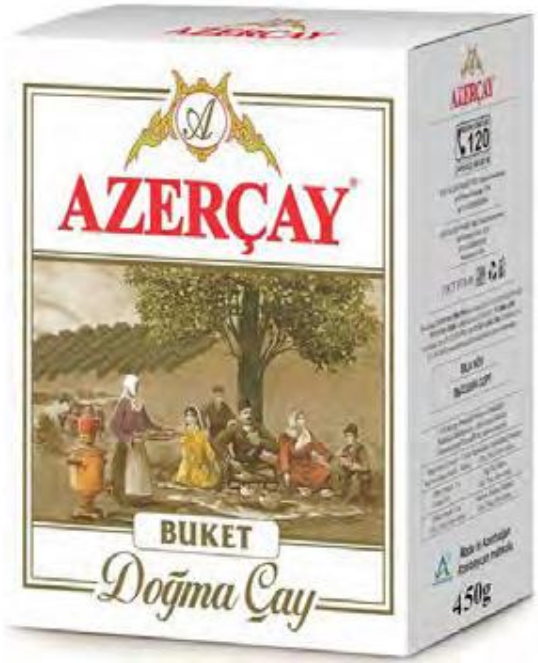


Азербайджанский чай в подарочной упаковке





Азербайджанский чай плиточный
и в одноразовых пакетиках







Современная чайная продукция Азербайджанской Республики под брендом «Азерчай» появилась и в израильских магазинах

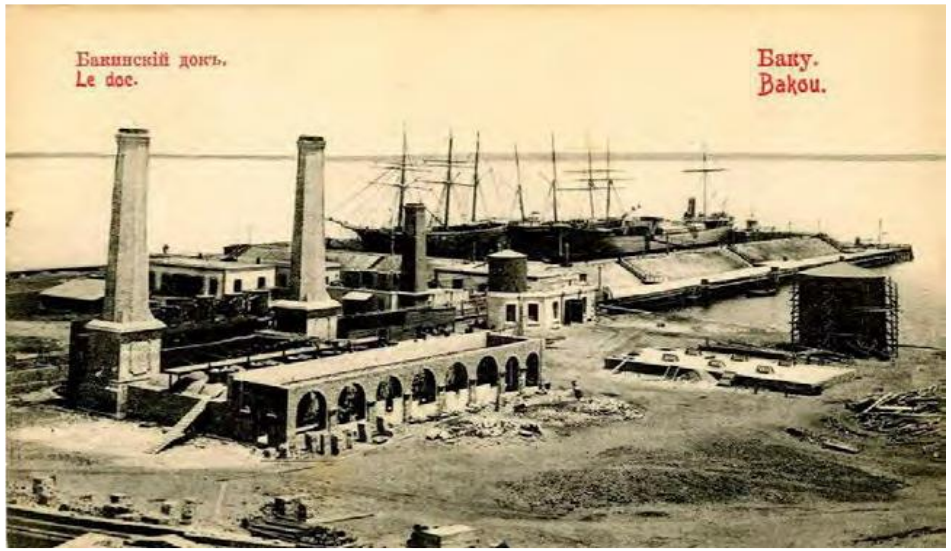
Для приготовления достойного напитка необходимо иметь не только качественную заварку, которую не следует экономить, но и чистую воду



Продажа питьевой воды на улице в Баку



В январе 1917 г. в Баку появилась водопроводная «шолларская» вода. Но талоны на воду остались на долгие десятилетия



Станция опреснения морской воды в Баку. Израильтяне в этом вопросе знают толк



Водоразборная колонка в Баку



Опытный разносчик носит армуды с чаем на руке без подноса



Подстаканник для армуда



Армуд с ручкой

№ рисунка.	Фабричная техника.	Вмѣщается въ бутылкѣ	НАЗВАНІЯ.	Цѣна за 1 шт. Р.	К.
			Богемскіе съ перехватомъ:		
49	2	1¾	Гладкій, матовое дно	—	08
„	3*	2¾	„ „ „	—	06
„	4	3¾	„ „ „	—	06
„	5	4¾	„ „ „	—	05
„	6	5¾	„ „ „	—	05
„	7	6¾	„ „ „	—	05
„	8	8	„ „ „	—	05
50	2	1¾	Грань чешуйкой № 3, матовое дно, безъ фацета . . .	—	14½
„	3*	2¾	„ „	—	10
„	4	3¾	„ „	—	09
„	5	4¾	„ „	—	08
„	6	5¾	„ „	—	07
„	7	6¾	„ „	—	07
„	8	8	„ „	—	07
„	2	1¾	Тоже, съ фацетомъ	—	16
„	3	2¾	„ „	—	12
„	4	3¾	„ „	—	10
„	5	4¾	„ „	—	09½
„	6	5¾	„ „	—	09

№ 49



№ 50



Фрагменты каталога Мальцовских заводов



Фото Фредерика Бреннера «Чайхана в Кубе»



Фрагмент телерепортажа об открытии в Баку женской чайханы



Чайчи священнодействует на кухне бакинской чайханы



Бакинское курабье нравится всем





Кихэлэх и зэмэлэх – вкусное печенье. Из стихотворения «Возле булочной на улице Горького» Моисея Тейфа (перевод с идиш Юнны Мориц)

II. ЕВРЕЙСКИЕ СЛАДОСТИ

	Стр.		Стр.
Бейглах	86	Струдель с изюмом	87
Бисквит с корицей	97	» с яблоками	94
Вертут	89	Тейглах	94
Герибенер Флоден	93	Файн кухен	88
Земелах	97	Флоден с корицей	95
Имберлех	96	» » ореховой начинкой	90
Камиш-бройт	92	» » фруктовой начинкой	86
Киселах	82	Фу-Мандлеш	85
Крендель с корицей	91	Цукер-Бейглах	84
Крахмал-торт	85	Цукер-билкес	83
Леках миндальный	89	» лекех	96
Нус-бройт	93	Эйер кихелах	84

Фрагмент оглавления сборника «Рецептуры на восточные и еврейские сладости». Наркомпищепром СССР. 1939 г.

В Советском Союзе под восточными сладостями понимали совокупность всех кавказских, среднеазиатских и еврейских сладостей, производимых промышленным путём: разные типы печенья и халвы, изделия из сахарной патоки, мармелада, орехов и изюма. Курабье – это кавказская сладость, а кихэлэх и зэмэлэх – еврейские.
Так в 1939 г. и азербайджанцы и евреи попали под один переплёт.

ВНИМАНИЕ!

Для просмотра видеоклипа на следующем слайде наведите курсор на изображение. Когда под ним появится строка воспроизведения, щёлкните по треугольнику левой клавишей мыши

«Возле булочной на улице Горького»

Стихи Моисея Тейфа, перевод с идиш Юнны Мориц

